



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

Public Works and Government Services Canada  
ATB Place North Tower  
10025 Jasper Ave./10025 ave. Jaspe  
5th floor/5e étage  
Edmonton  
Alberta  
T5J 1S6  
Bid Fax: (780) 497-3510

**SOLICITATION AMENDMENT  
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**  
**Raison sociale et adresse du**  
**fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**  
Public Works and Government Services Canada  
ATB Place North Tower  
10025 Jasper Ave./10025 ave Jasper  
5th floor/5e étage  
Edmonton  
Alberta  
T5J 1S6

<b>Title - Sujet</b> Generator Package	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> 5P426-181671/B	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 002
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> 5P426-181671	<b>Date</b> 2019-01-21
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$EDM-206-11509	
<b>File No. - N° de dossier</b> EDM-8-41072 (206)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2019-01-31</b>	<b>Time Zone</b> <b>Fuseau horaire</b> Mountain Standard Time MST
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Brent Peters	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> edm206
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (780) 235-8279 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (780) 497-3510
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

N° de l'invitation - Sollicitation No.  
5P426-181671/B  
N° de réf. du client - Client Ref. No.  
5P426-181671

N° de la modif - Amd. No.  
002  
File No. - N° du dossier  
EDM-8-41072

Id de l'acheteur - Buyer ID  
edm206  
N° CCC / CCC No./ N° VME - FMS

---

**Cette modification a pour but de prolonger la date de clôture de l'invitation à celle indiquée sur la page de couverture de cette modification et de répondre aux questions suivantes :**

- Q1 : Veuillez préciser si un anneau d'attelage de 3 po serait acceptable au lieu d'une rotule d'attelage?
- R1 : Oui, un anneau d'attelage de 3 po serait acceptable, tout comme une rotule d'attelage, tel que spécifié.
- Q2 : L'utilisateur final a-t-il le connecteur femelle, car cela serait le connecteur qui se trouverait sur la génératrice? Faut-il inclure le connecteur et le câblage
- A2 : Non, nous n'avons pas ni l'un ni l'autre des connecteurs et le soumissionnaire devra fournir les raccords installés sur le câble.
- Q3 : L'utilisateur final a-t-il besoin de 3 longueurs de 50 pi ou est-ce que 50 pi comprend 3 longueurs?
- R3 : Conformément aux spécifications, nous avons besoin d'un seul câble de 50 pi pour brancher la génératrice à notre panneau de poste de remontée.

**TOUS LES AUTRES TERMES ET CONDITIONS DEMEURENT LES MÊMES**